

Lirolelwa 8/6 nge Kwata (itu-nge ingekapeli) 4s ipele i Kwata ingarolwa- nga. Unokuhlaulelwa wonke Unya- ka- kcuveleni kwawo nge 13s 6d. Izaziso Zabazazelwayo, Aba- tshatileyo, Nemibiko, irolelwa 2s 6d, zingene kanye: 3s 9d kabini: 5s katatu.

IXABISO 3d]

IZAZISO ZAKOMKULU.



ZISHICILELWANGE GUNYA

ISAZISO SAKOMKULU.—No. 47,1896. *Kwi Ofisi ye Nkulu Yonocanda, Cape Town, 17 June, 1896.*

NGENXA ye Siquendu sesibini so Mto No 15 ka 1887, esite songezelwa sisiquendu sesine sesihlanu, nesesitandatu so Mto No. 40 ka 1895, kuyaziswa ke kubo bonke okaba eziziqwenga zilandelayo zemihlaba yakwa Rulumente ezikumandla we dolopu yase DUTYWA, ziya kuzitwela e-fandisini pambi kwe ofisi ye Mantyi yase IDUTYWA 10 o'clock kusasa ngolwesi NE 27 AUGUST, 1896; ngokwendawo neziziqibo zalo Mto ugentlani, nendlela yoke, qutywa kwe fandesi, nangapezu koko ngendawo ezingati zivakaliswe ngemini ye fandesi.

Isiqwenga ngasinye siya kutengiswa ngemni elimisweyo, noyena mtengi onani lipenzulu lingengapantsi kwelo limisiweyo uya kuwunikwa lomhlaba.

Kanjalo umtengi lowo uyakuba ne mvume yokahlala yonke okanye inxalenye yemali awutenge ngayo kwalo mini. Ukuba

(i.) Inlaulo ayirolwanga ngemini ye fandesi, isiqenda seshumi semali leyo sorolwa ngenyanga ezintandatu, size esinye seshumi sirolwe ngonyaka ukususela kwimini yefandesi.

(ii.) Ze kuti ukuba kurolwe imali engapantsi kwesiquendu seshumi semali otengwe ngayo ngalo mini, eseleyo kweso siquendu seshumi yohlalulwa nge nyanga ezintandatu, ze isiqenda seshu mi esiseleleyo sihlulwe ngonyaka ukususela kumhla we ntengiso.

(iii.)Xa ite imali ehlalulweyo ngemini yefandesi yasisiquendu seshumi senani nokuba ihlipina pakantsi kwesiquendu se shumu nesisihlanu senani lentengiso (yomhlaba lowo) intsalela yesiquendu sesihlanu senani lentengiso iya kuhlaluwa ekupeleni konyaka ukususela kumhla we fandesi.

(iv.) Xa lite imani lentengiso langapantsi kwa £25 lonke elonani liya kurolwa kwangoko, umhlaumbi knrolwe iziqi. ngata kwisituba seminyaka emitatu.

Inzala kwezo eiqingata zixeliweyo ngentla aka yoba yi 4 per cent, ngonyaka; ukuhlululwa kwazo ziziqingata ndawonye nenzala yazo kuya kutengiswa ngalomhla we fandesi. Kubeko izibambiso ezibini eziya kukolisa imantyi, eziya kuti ke ziqimisekise ukuhlululwa kwalo matyala.

Ukuba ke ute umtengi, umhlaumbi iziba- mbiso sake azapumelela, okanye azanela ukahlalula imali yokutengwa komhlaba kwi situba sexesha elimisiweyo, kuya kumfanela u Rulumente ukuba akucime oko kutengiswa, ize iti imali ebisichihlulwe ingabalelwa kwanto isiwu ku Rulumente.

Indleko zocando, njalo njalo, nezetaitle ziya kuhlululwa kwi mantyi okanye kumntu owoti amiswe kulondawo ngalomhla we fandesi.

Umtengi unyanzelekile ukuba enze imvumelwano yokuba uya kurola inzala eyakuba yi 4 per cent, ngonyaka ku Rulumente endaweni ye Four-fifths. Umntengi yemali yentengiso, ade abe ubhatele ngomhla we fandesi ngapezu kwe one fifth sayi, engaseyisiti inzala irolew kulo mali ingekahlululwa, waye umtengi enako ukahlalula imali yemvumelwano naninina nokuba yinxalenye yayo ingengapantsi kwe £30.

Ukuba umtengi ufama ukuba ake eme ekuhlaleni intsalela yemali yokutengwa komhlaba kuya kufuneka enze imvumelwano yenyanga ezilishumi efinatatu ukususela kumhla we fandesi, engayenzanga lonto nya kudlulwa i 1/1 yonke imihla xa selidule ixesha lomnqoppiso, ckuya kuti ukuba kude kwapatelela kwinyanga ezilishumi elinesibhozo emva koko lomali iseleyo kunye ne nzala yale yokudlulwa ukuba iko kufuneka eyihlalele iyokulinganiswa nokukuba kukuyi pina inkundla ati ukuba akayiroli emva kwinyanga sakuba isigwebo siwile lomhla- uhlutwe ngu Rulumente ze imali abe seleyirolile iginywe ngu Rulumente. Izalatiso nemigaqo yefandesi ingabonwa kwi ofisi ye Nkulu yo Nocanda e Kapa, nakweye Mantyi e Dntywa.

J. TEMPLER HORNE, Survey or, General.

Kumandla wase Ngushwa *Pantsi kwe Fe Iarneti No 5 Kufupi nomzana wase Hamburg.*

No 6,475, ongu lot No 4, kufupi nomzana wase Hamburg.; ububanzi 2 morgen 300 square roods ; upela ngase NE ngo lot 5, e 8 W ngendlela, SE ngo lot 13, N W ngendlela. Inani lentengiso £16 15/- ; indleko zocando njalo njalo, £2 ; eye taitle 12/3.

No 6,476, ongu lot No 5, ububanzi 2 mor- gen 300 square roods ; upela ngase N E ng, lot No 6, e S W ngo lot 4, e S E ngo lot 14 e N W ngendlela ; inani lentengiso £16 15/- ; indleko zocando, njalo njalo, £2 ; eye taiti, e 12/3.

No 6,477, ongu lot No 6, ububanzi 2 mor, gen 300 square roods ; upela ngase N E nge ndlela, e 8 W ngo lot 5, e S E ngo lot 15, e N W ngndlela ; inani lentengiso, £16 15/- ; indleko zocando, njalo njalo, £2 ; eye taitle, 12/3.

No 6 479 ongu lot No 9, ububanzi 2 morgen 299 square roods 141 square feet : upela ngase N E ngendlela, e S W ngo lot 8, e S E nge ndlela, e N W ngend elu ; inani lentengiso, £16 15/- ; indleko zocando, njalo njalo, £2 ; eye taitle 12/3.

No 6,483 ongu lot No 13, ububanzi 2 morgen 300 square roods : upela ngase N E ngo lot No 14, e S W ngendlela, e 8 E nge ndlela e N W, ngo lot No 4; inani lentengiso £10; indleko zocando, njalo njalo, £2 ; eye itaitle 12/3.

No 6,384, ongu lot No 15, ububanzi 2 morgen 300 square roods : upela ngase N E nge ndlela, e S W ngo lot 14, e 8 E nge ndlela, e N W nge lot 6; inani lentengiso, £13 ; indleko zocando, njalo njalo, £2 ; e taitle 12/3.

No 6,488, ongu lot No 19, ububanzi 2 morgen 300 square roods upela e N E ngo lot 20, e S W nge ndlela, e 8 E ngo lot 28, e N W nge ndlela; inani lentengiso, £10; indleko zocando, njalo njalo, £2 ; eye taitle 12/3. .

No 6,489, ongu lot No 20, ububanzi 2 morgen 300 square roods ; upela e N E ngo lot 21, e 8 W ngo lot 19, e 8 E ngo lot 29, e N W nge ndlela. Inani lentengiso, £10; indleko zocando njalo njalo, £2 ; eye taitle 12/3.

No 6,489, ongu lot No 20, ububanzi 2 morgen 300 square roods ; upela e N E ngo lot £1, S W ngo lot 19, e 8 E ngo lot 29, e N W ngendlela. Inani lentengiso, £10; indleko zocando njalo njalo, £2 ; eye taitle 12/3.

No 6,490, ongu lot No 21, ububanzi 2 morgen 300 square roods : upela ngase N E ndlela, e S W ngo lot 20, e 8 E ngo lot 130, e N W nge ndlela ; inani lentengiso £10 ; indleko zocando njalo njalo, £2 ; eye taitle 11/2/3.

No 6,494, ongu lot No 29, ububanzi 2 morgen 300 square roods : upela ngase N E lot 30, e S W ngo lot 28, e 8 E nge ndlela, e N W ngo lot 20, inani lentengiso, £16 ; indleko zocando njalo njalo £2 ; eye taitle, 12/3.

No 6,495, ongu lot No 38, nbubanzi 2 morgen 299 square roods, 141 square feet: upela ngase N E ngo lot 39, e 8 W ngo lot 38, e S E ngedlelo, e N W nge ndlela ; inani lentengiso £5 ; indleko zocando njalo njalo £2 ; eye taitle 12/3.

' No 6,496, ongu lot No 39, ububanzi 2 morgen 299 square roods 141 square feet: Upela ngase N E ngo ndlela,e S W ngo lot

38, e 8 E ngendlela,N W ngendlela. Inani lentengiso £5, indleko zocanda njalo njalo £2, eye taitle 12/3. No 6,498, ongu lot No 47, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N E ngo lot 48, e S W ngo lot 46, e 8 E ngo lot 53, e N W nge ndlela. Inani lentengiso £15 5/-, indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3. No 6,501, ongu lot No 55, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N E ngo lot 56, e 8 W nge ndlela, e 8 E kwange ndlela, e N W ngo lot 49. Inani lentengiso £10; indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3.

No 6 503, ongn lot No 59, nbubanzi 2 morgen 300 square rood : Upela ngase N E ngo lot 90, e S W ngo lot 58, e 8 E ngo lot 64 e N W ngendlela. Inani lentengiso £10; indleko zo cando njalo njalo £2 ; eye taitle 12/3. No 6,505, ongu lot No 60, nbubanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N E nge ndlela, e S W ngo lot 59, e 8 E ngo lot *65, e N W nge ndlela. Inani lentengiso £10; indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3.

No 6 505, ongu lot No 61, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N E ngo lot 62, e 8 W nge ndlela, e 8 E ngo lot 66, e N W nge ndlela. Inani lentengiso £10 ; indleko zocando njalo njalo £2, eyetaitle 12/3.

No 6,510, ongu lot No 76, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N E nge ndlela, e S W nge ndlela, e E S ngo lot 77, e N W ngo lot 75. In ini lentengiso £10; indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3. No 6,511, ongu lot No 77, ububanzi 3 morgen 300 square roods : Upela ngase N E nge ndlela, e S W ngo ndlelo, e S E ngo lot 78, N W ngo lot 76. Inani lentengiso £10 ; indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3.

No 6,512, ongu lot No 86, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase nla nge ndlela, ngase zantsi nge dlelo, ngase mpumalanga nge dlelo, ngase ntshonalanga ngo lot 55. Inani lentengiso £5, indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3.

No 6,477, ongu lot No 84, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N W nge Sitalato, S E nge dlelo, e N E ngo lot No 85, S W ngo lot No 83. Inani sente, ngiso £10, indleko zocando njalo njalo £2, eyo taitle 12/3.

No 6,238, ongu lot No 36, ububanzi 2 morgen 300 square roods : Upela ngase N E nge Sitalato, e S W ngo lot 35, e S E nge lot 45, e N W nge Sitalato. Inani lentengiso £5, indleko zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3.

Kufupi ne Ngushwa

No 7,257, ekutiwa yintsimi u lot 11, ubu- banzi 2 morgen 291 square roods : ipela ngase sentla nge ndlela, ngase zantsi ngo miambu,ngase mpumalanga ngo lot 12, ngase ntsho nalanga nge ndlela. Inani lentengiso £5, indleko zocando njalo njalo £4 13/9; eye taitle 12/3.

Kufupi nomzana wase Bell.

No 6 938, ongu lot No 11, ububanzi 2 morgen 300 square roods: Upala ngase N E ngo lot 13. S W nge ndlela e S E nge ndlela e N W ngo lot 10. Inani lentengiso £16 15/-Indleko Zocando njalo njalo £2, eye taitle 12/3. ISAZISO SOKOMKULU.—No 44, 1896.

Kwi Ofisi Enkulu Yonocanda, E Kapa 9 June 1896.

KUYAKUBA ko ifandesi lemihlaba yakwa Rulumente ekumandla wase Cumakala pambi kwe efisi ye mantyi yase Cumakala ngo 10 Kusasa ngolwesi BINI 18 AUGUST, 1896. Elifandesi ke liyaku qutywa pantsi kwe migaqo ekwi Saziso Sakomkulu u No. 28, 1896 siku mihlali wokunqala), Izalatiso nemigaqo ye fandesi ingabonwa kwi ofisi ye Nkulu yonocando e Kapa nakweye Mantyi e Cumakala.

J. TEMPLAR HORNE, Surveyor General.

Kumandla wase Cumakala.

Lot No. 7,590, ekutiwa ngu Lot No. 26 Kufupi nomzi wase Cumakala, ububanzi 283 square roods 67 square feet; upela ngasentla ngomhlaba womntu otile, ngase mpumalanga ngomhlaba womntu otile, ngase ntshona- langa nge sitalato. Inani lentengiso £1 ; indleko zocando njalo, njalo, £3 5s 6d ; eye taitle 12s 3d.

Lot No. 7,591 ekutiwa ngu Lot No. 28 Kufupi nomzi wase Cumakala, ububanzi 283 square roods 67 square feet; upela nga. sentla nge sitalato, ngezantsi ngase mpumalanga ngomhlaba womntu otile, ngasentla ngase mpumalanga nge sitalato, nge zantsi ngase ntshonalanga ngomhlaba womntu otile. Inani lentengiso £1; indleko zocando njalo, njalo, £3 5s 6d ; eye taitle 12s 3d

Lot No. 7,816, ekutiwa ngu mhlabu obu dongwe, ububanzi 2 morgen 466 square roods 3 square feet. Upela ngasentla nangasa mpumalanga ngomhlaba ka Captain Schultz, nge zantsi nangase ntshonal- ngomhlaba ka Rudolph Lentz ne Ndelela. Inani lentengiso £10; indleko zocando njalo njalo £10 15/3 ; eye taitle 12/3.

Kwinthili ye Kubusi.

Lot No 7,847, ongu Lot 41, ububanzi 16 morgen 579 square roods: upela ngasentla ntshonalanga ngo lot 39 no 40, ngezantsi ngase mpumalanga ngo Lot 43, ngezantsi ngase ntshonalanga ngo Lot 42, ngentla ngase ntshonalanga ngo Lot 36. Inani lentengiso £50; indleko zocando £9 3/9; eye taitle 12/3.

Lot No 7,848, ongu Lot 42, nbubanzi 12 morgen 237 square roods: upela ngentla ngase mpumalanga ngo lot 41, ngezantsi ngase mpumalanga ngo lot 43, ngezantsi ngase ntshonalanga ngdedlelo, ngentla ngae ntshonalanga ngo lot 35. Inani lentengiso £37; indleko zocando £9 3/9; eye taitle 12/3.

Kumzana wase Cumakala.

8656 Isiza Lot 3 Block X, ububanzi 39 square roods 12 square feet, inani lentengiso £5, indleko zocando £1 6/-,eyetaitle 12/3.

8657, Isiza Lot 4 Block X, ububanzi 39 square roods 12 square feet, inani lentengiso £5, indleko zocando £1 6/-, eyetaitle 12/3 8658, Isiza Lot 10 Block X, ububanzi 39 square roods 12 square feet, inani lentengiso £5, indleko zocando £1 6/-, eyetaitle 12/3 8659, Isiza Lot 11 Block X, ububanzi 39 square roods 12 square feet, inani lentengiso £5, indleko zocando £1 6/-, eyetaitle 12/3.

6751, Isiza Lot 5 Block Z, ububanzi 39 square roods 12 square feet, inani lentengiso £5, indleko zocando £1 6/-,eyetaitle 12/3.

6752, Isiza Lot 6 Block Z, ububanzi 39 square roods 12 square feet, inani lentengiso £5, indleko zocando £1 6/-, eyetaitle 12/3

IKAYA LABA HAMB I.

E BAI.

KUMANDI ukuba divakalise ukuba ngexa yokusweleka kwe ndawo enge ngale yabantu Abantsundu e Bhai, u Mr. O. HENDERSON, UM Afrika wase America, ngoku umise IKAYA labo bonke, abanga bangwa naba xa bakude namakaya abo. Abahambi babizwa imalana etlula ngokuhlala, batye kona. Resolute Boarding House, Russel Road, Port Elizabeth

IKAYA LABANTSUNDU, NE- VENKILE, E QONCE. SIVAWAZISA umzi wakowetu. ukuba zisamana zifika Inqyaba Ezibukali ze SILIKA ezinja Maqhina, e Minqwazi (Caps) yazo. Kutjke ne MPAHLA ENTSHA ye Bholu ne Felt- Is. Iintyantyambo 171. Amayiji aqala ku 6/0 ye ku 2 1/6 ne 2/6.

----- PAUL XINIWE General Agent, .

King William's Town and East London

Imvo Neliso Lomzi

(NATIVE OPINION AND GUARDIAN.)

Authorized Medium for the Publication of Government Notices addressed to Natives throughout the Colony and the Territories,

KING WILLIAMS TOWN, CAPE COLONY, THURSDAY, JULY 30, 1896.

HEPWORTH'S Limited,

Abenzi naba Siki be Ngubo,

IMPAHL Aezintsha ezifikileyo ziko ngoku zonke zibekwe amanani abona- kalayo nalula angala :—

Isuti zama Kwenkwe ziqala kwi 3/6 zinyuko Ibhulukwe zama Doda ziqala kwi, 7/11 zinyuke

„ „ Doda

„ „ 21/- „ Idyasi „ „ 21/-ziye kwi 27/6

KANIZOKUBONA ISUTI ZETU ZOKU TSHATA—Ziqala kwi 42/- ezona ntlobo zintsha kwimpahla yakwo HEPWORTH akuko mavukovuku kupela zezomelelyo ngamanani alula. Kanize kulinga kwa HEPWORTH Limited, Maclean Street, E-Qonce.



Yizani Nibone! Yizani Nibone!



LEMINYAKA I 18



IGQITILEYO,

SINGENISE KWELI LIZWE

IBLANKETE ZOBOYA.

EZILUKWE NGOBUGCISA OBU BODWA, Igama lazo yi “EXTRA NAVY or MATTROSS.”

Kungeniswe ngabanye intlobontlobo ezifana noluhlobo; esigqibe ke kwelokuba SIZIPA- ULE i BLANKETS ZONKE ngopawu esi- luqinisele na Komkulu ngohlobo lwemifa nekiso le yongamele lenteto.

Ukuba ufuna IBLANKETE YEYENE-

NE, kangelisa kunene ukuba ina- wona umfanekiso we NGONYAMA kwelinye LAMASONDO ayo.

ZONKE EZI BLANKETE ZIZEZINGATANDATYU- ZWAYO. ZONKE EZI BLANKETE ZILUNGILE ZITE GUNGUQ.

IBLANKETE NGANYE IYAYIVELA IMBOLA.

Kwivenkele enitenga kuzo-ke bizani

Iblankete ezinomfanekiso we Ngonyama.

Ziya kubako kuzo zonke ivenkile za Pesheya kwe Nciba nase zidolopini zonke,

APO ZIPAKULWA KONA KUKO

James W. Weir & Co.

E QONCE.

Ngabo bodwa abanokubhala lomfanekiso we Ngonyama

Jongani apa Batembu! Umzi Wenu!

J. W. GARRETT & Co., IZITORA ZE GLEN GREY

LADY FRERE,

IVENKILE ENENCASA, IMPAHLA IHLABA EKOSI!

Betani uxongo Manene, Maledi, nityebise “amagabuko” konal Sondelani! Ibeta ugovane ati cwaka!

Izambato, Imixesho, Impahla Zindlu.—zonke izinto betu. UBOYA, IZIKUMBA, UKUTYA, ne Mphala Ehambayo,—zyonwa Ndlu encamisa igila ngexabasio eelihle. Hlohlani izipazi nize. Unconywa nga Bamihlope na Bantsundu.

BON MARCHE

JOHN W. BAYES & CO., GRAHAMSTOWN.

IVENKILE ENKULU ENTSHA,

(Ene Veranda ne Tawa ekoneni ye Bathust Street ne Bala le Tyalike ka Bishop.)

Yeyona VENKILE ITSHIPU kwimpahla Yendidi zonke—KUMADODA NAKUBAFAZI.

Ifelane, Amabhayi o Matros Boboya, Ingcawa, Ifurini (Winseys), Ifle- nelana 3 3/4d ngeyadi, Itaweli 3d inye, Izinto Zokugqubutela Ingcawa, Iprinti Ezibukali zama Jamani 6 1/2d ngeyadi, Ikeshmyia ezi Blanket nezimabalabala, Ityali Ezimnyama Nezimabalabala, Idyasi Zamado- da Ezinzima 10s. 6d., Ibhulukwe Zekodi 4s. 9d., Ibhayti Zekodi 6s 6 Nemiqwazi ezi Felt.

Ibhaso Lesheleni litikwa kwi Ponti nganye umntu atenge ngayo.

JOHN BAYES & CO BON MARCHE

GRAHAMSTOWN E-RINI

ELIPEPA LIPUMA NGOLWESI-NE
IVEKI ZONKE
Lijonge Ilungelo Lomzi ku- pela.
Limele imfanelo ya Bantsu- ndu ngapandle koloyiko.
Alicaluli Sizwe nalu Nqulo.

[Vol. XII No. 614

O BAKER, BAKER, and CO.,

E QONCE.



Siya kwa **BAKER!**

Bane Fandesi Elikulu!

NGOKUNJE

Yonke Impahla Itotyawe!

I Printi ziqala 2d. pr yd

Imuslin 1d.

IZIHLANGU,

ZONA ZITOTYWE KAKULU KANYE.

IMPAHLA ZAMADODA NAMA KWENKWANA,

KUFUNEKA ZITENGIWE ZAPELA.

Elowo makake eze Kuzibonela

ngokwake.

Kwa BAKER, BAKER & CO

IKOMPONI ENTSHA YASE JAGERSFONTEIN YOKU-

MBA NOKUPANDA, LIMITED.

KUYAZISWA apa ukuba u MR. JAMES SAUNDERS (Mahlasa- bangella), obefudula ese Koffyfontein, unyulelwe ukuba abe ngu Mpati wa Bantsundu, ne Mingxuma e Jagersfontein, umsebenzi wowuqa- la ngo 19 Iwale nyanga.

Ngomyalelo, NELSON S. GIRDLESTONE, Unobhala.

Kimberley, August 14, 1895.

PASCOE (UFOLOKOCO)

NIYAZI apo ningamfumana kona. Uyazibulisa izihlobo zake ezintundu.

Ufuna ukuzikwazi ukuba usandulu kufumana into eninzi yemphala ezintsha ezivela e NGLANE:—

IZIHLANGU ne SHUZI!

- EZABAFAZI i SHUZI 3/6 nge pair
- „ EZINEMITYA 4/6 nge pair
- EZAMADODA „ (ezomeleleyo) 7/11, 8/6, njalo njalo
- „ EZILUKUNI (Bluchers) 8/- nge pair

Ingubo Zamadoda Zokunxiba (ngokukodwa) Ezokutshata —Uyezvana.

Asiwalibele Namanenekazi Ilokwe Ezimhlope ze Setini ziqala kwi 30/—Qonda i £110/- qa.

Izigubungelo, Amagqabi, Ezokutshintsha Ilokwe, ne Ndiokwe, njalo njalo. Eyengeji neyokutshata imisesane Amaacici, njalo njalo.

ITYALI ne PRINTI zake ziyalocimilanga, Ningazilibali ITALI zake. I FLANELE ziqala kwi 3d. nge yard. I kavala zamabhayi zobusika ezinoboya 6d. nge yard. I KELEKO e Brown 3d. nge yardi —ummangaliso.

KWA * FOLOKOCO,*

Nge Nqu—“SALUF.”

Ezantsi ♦ Kwetyalike yama SKOTSHI,

E QONCE.

T. BIRCH & CO

PORT ELIZABETH

I BHOTWE LE NGUBO LASE ENGLANI.

LASEKWA NGE 1860.

Kulapo zikona ingubo eziketiveyo nezilungileyo kule Koloni

Ingubo Zamadoda zentlobo zonke AMANANI atotyiweyo kwi Kodi Izibhalala, Ingcawa, I Travelling Bagg, ne Trunks, njalo njalo.

—EZAMAKWENKWE ZILIQOLA.

I HEMPE, I KAPSANA, IMINQWAZI, I KLOSANT, AMAQINA, NJALO NJALO. INGUBE ZE CRICKET, EZOBO FUNDISI.

OTENGE NGBE PONTI WAPULELWA U I-

T. BIRCH & CO

E BHAYI.

I DIP KA BATTLE

Yeyona Ilungileyo ne Tshipu kwezi koyo.

Zingapezu 1,800 Igusha ezino kuditshwa nge 50/.

- INANI LE NGU MGUBO. \ INANI LE SEYI DUTYELWE.
- Nge Paketi yi 9d. 1 gallon drum yi4/9
- Ikasi ene 72 packeti yi..... 50/- 2
- Nge paketi enye ku ditshwa 25 igusha 5

Amanani anokutiywa nge odolo ezinkulu. **INGXELO YO MKANGELI KA RULUMENTE**

Ku Messrs. ARTHUR & COMPANY, Limited.

Ekuphenduleni incedwani yako yomhla we 16th ndinovyayo ukubeka pambi kwako ingxelo ka Dr. Hahn ngale BATTLE'S Dip wenjinje ke -

Ekuphenduleni sa sampulo ye Dipu ye Gusha, ndifumana ukuba ikakulu ikolise nge Creoline, into ke leyo etshabalalisa ezizwanya zitwala isifo. Ke ndazama nokufumana amandla ale Dipu ngokuyi galala amanzi kakulu, ndayifumana isenamandla okuzibulala izizwanya, ndapaula nokuba izizwanya ezivela ekubo- leni kwenyama ziya bulawa yiye Dipu nokuba seyidutshwe kumanzi ali 110 nokuba 115 ubandlwa bawo. Ndiyayi yalike kakulu le Dipu ngexa yoncedo lwayo.

(Ibhalwe yi Traffic Manager).

W. O. CARTER,

Umlaui Wezitora Zomanyano,

KING WILLIAMS TOWN.

The New Jagersfontein lining & Exploration Co.

(LIMITED)

NOTICE!

Is hereby given that Mr. JAMES SAUNDERS (Mahlazi-bhekela), late of Koffyfontein, has been appointed Superintendent of Natives and Compounds at Jagersfontein, and will commence his duties on the 19th of this month.

By order, NELSON S. GIRDLSTONE, Secretary.

Kimberley, August 14th, 1895.

WANTED

FOR the above Mine, any number of able-bodied NATIVES, to work on the Floors and in the Mine.

Good Wages, Food Free, and Good Treatment.

Basuto Pioneer Trading Co.

IMALI YENGXOWA (Ayikamiswa). IZAHLULO: E1 SISINYE

IKOMITI ESAMISIWEYO:

- MAY SILANI, CHAIRMAN. : LABAN DI CHABA, VICE-CHAIRMAN.
- PORT ELIRABETH. MAFETENG LABAN MORIJA.
- PICHA BX. AV. P. MO RO A. MOSHABESHA.
- MAY SILANI. W. POSA.
- D. DIFUTSO S. SEBESO A. SEKHESA.
- J. J. MAKONEY. A. MONYAKUANE, Treas. P. MAKUME.
- P. MATEBESE. O. L. DICHABA, Sec. N. MOSHABESHA, Teas.
- C. SIHOLE. D. KALAKA, Sec.
- J. J. MASOLENG. (Treas.)
- F. MOKUENA, Sec.

IKOMITI ESE MOHALIS HOEK: LELALA MONAHALI, SECRETARY.

IKOMITI E QUTHING: ELIJAH MOSEHLA MOELETSI, SECRETARY.

I ARENTE E MALUTI: REV. JOB MOTEANE.

IKOMITI ESE MOHALIS HOEK: LELALA MONAHALI, SECRETARY.

IKOMITI E QUTHING: ELIJAH MOSEHLA MOELETSI, SECRETARY.

I ARENTE E MALUTI: REV. JOB MOTEANE.

1. Le Komponi ingentla apa isekelwe ukuze yenze ishibini lokurweba nge ndlulo zonke ukunceda inqubo-pambili ye zizwe ezi ntzande zise Safafika. .

2. Indawo yokuqala kwabantundu oyakuti le Komponi iyive ishibini kuyo kuse Lusutu ; kubeko isebe kwelinye lam iziko, nomntu opakati kwezo ndawo zombini eziya kupuma kona impahla.

3. Izahlulo yi E1 esinye, kodwa umntu izalulo angazifumana kangangokwe azifunayo ; kurokwa ke imalana ezi 2/- nge sahlulo nokuba asinye. Elicobo lifumaneka litungile ekuhlalngabeni indleko ezincinane zokubhale- lana.

4. Ixesha lokwamkela izahlulo lalipela ngo 1 May, 1896, kodwa koto kwi ntlangamali ebise Mafeteng ngolusuku, loluhla ixesha luya kupela ngo 1 October, 896. OKU kwenzwe ngenxa yesimemo sabantu bakowetwa aba- kwindawo ngendawo e Koloni nase Lusutu, njalo-njalo.

5. Izahlulo zinokunikwa kunntu wonke ontzundu wase Safafika; kodwa umntu ngamnye utyacela ukuba aluxele ublanga alulo kuba bebaninzi abantu abantsundu ubaziziba ngamagama esi Ngesi.

6. Ngokwelixesha iingoku umntu utunyelwa ilisati ye xesbana kodwa isaziso sovalakalisa xa iziqimiso zezahlulo sizi lungile ekuyakuti ke zibu- yiswe ilisati abantu banikwe iziqimiso zezihlulo zabo.

7. Kwipeza ulinga pambili le *Leselinyana* kwatiwa abapati yoba nga Besutu bodwa. Mayifundwe ngohlulo bhe *Abapati yoba nga Besutu okanye nabapina kubantu abantsundu betu* Lenteto ibalutwe ukuze izace ukuba ibonise ezinye elizweni ukuba ngumsebenzi wabantsundu bodwa.

8. Izahlulo zinokufunyanwa xa kute kwa balelwa kubagcini malibale Komiti Imisiweyo nokuba kuku.

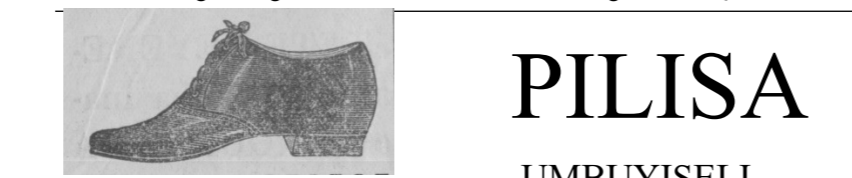
FRANK MOKUENA, Umbali Omkulu,
34, Strangers' Location, Port Elizabeth.

EZIKA	KAYE I WORSDELL	PILLS	ezika ngapezu kwa 100
EZIKA	KAYE I WORSDELL	PILLS	ezimnyaka ukuba zilize- za elitembele kakulu. Zihlabahlala
EZIKA	KAYE I WORSDELL	PILLS	ezizimnyaka ukuba zilize- za elitembele kakulu. Zihlabahlala
EZIKA	KAYE I WORSDELL	PILLS	ezizimnyaka ukuba zilize- za elitembele kakulu. Zihlabahlala
EZIKA	KAYE I WORSDELL	PILLS	ezizimnyaka ukuba zilize- za elitembele kakulu. Zihlabahlala

Zingumalane ku Mnquma, Ukugquma kwe Sis, Intloko, Ukungahlali Kokutya kakuhle esiswini, Izifo; ze Zintso nesi Bindi.

Zitengiswa ngaba Pitikezi-Michiza ne Zitora nge 1s I 1/2d ngobhokhisana, Abaninilo, JOHN KAYE, LIMITED, LONDON.

Zitengiswa ngu G. E. COOK, i Komist, Downing Street, e Qonce



BISSSEKER, GEORGE AND CO.

Abatengisi Abakulu Bezihlangu,

101, Main Street, E. Bhai.

BAGCINA IMFUMBA

IZIHLANGU NE SHUZI

- EZI LUNGELE
- UKUHAMBA, UKUKWELA, NO- KUHHLALA EKAYA.
- UKUHAMBA ISIKOLO, NOKU- SEBENZA EMASIMINI.

Ezo Bisseker, George & Co. zihlangu zihle nase mehlweni; ziyamhlala kamnandi umntu, zinjalonje ziya- xohlisa.

Bonke abalesi be Mvo NELISO LOMZI bayanyishwa ukuba bezekulomzi, bayanyishwa, ukuba bezekulomzi, batenge into abazitengayo kona.

By order, NELSON S. GIRDLSTONE, Secretary.

Kimberley, August 14th, 1895.

WANTED

FOR the above Mine, any number of able-bodied NATIVES, to work on the Floors and in the Mine.

Good Wages, Food Free, and Good Treatment.

By order, NELSON S. GIRDLSTONE, Secretary.

Kimberley, August 14th, 1895.

By order, NELSON S. GIRDLSTONE, Secretary.

GIBBERD & BRYANT

KING WILLIAMS TOWN,

Banefandesi Elikulu Ngoku!!

Iprinti ze 6d Zitotyelwe kwi 4d.	
Iflannelette ze 6d	4d.
Iblouse ezishushu ze 3/11	1/11
Ibatiyi zamanenekazi ze 13/6	7/11
I Cape „	16/11	10/6
„	10/-	5/11 ne 6/11
Izihlangu zamanenekazi ze 6/11	4/11

Msinyane!

C. P. MATYOLO, E Qonce, USAHLELI.

QONDISISA APO AKONA — Kwi Bala le Malike.

W ENZA Izihlangu Ezihle “ konkena,” ngawona manani apantsi Zinoku- tunyelwa nge Posi kulo lonke eminye Ezona zihle, ezona zomeleleyo, ezona zizishi pu zentlobo zonke, uluhle enazo.

C. P. MATYOLO Boot and Shoemaker

Market Square, King Williams Town,

Ithempe entle ye Ntenetya ene kolanane ngxowa yayo yi 3/3

Yizani kuziketela KWANGOKU!

ISIKOLO Sontinjana, e Mgwali, kwa Ngqika, siyakuvulwa ngomhla we 3rd ku AUGUST, 1896.

MARKS, IHASHE elifosi, elimi- nyaka mitandatu, ubude 141 hands, linamacokokoko abomva enyongeni ngase kunene iqina lasemva ngase kohlo limhlope ; linamabamba ngama cala omabini. Kwakona, IPONI EMFUSA, eminyaka isixenxe ubudala ubude 131 hands, line kolo ebunzi, inoboya obufutshane obungwevu njengokungati belitukutwe yi sali. Lina mabamba ngama cala omabini. Kobha- elwa ku MAZEKWAKI, care of S. D. SNOOKE, Coimbatore. [208

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kwelinye lama Ngesi ngo September, kubeko usuku lokuphuma kwabantu bonke, mihlambi kwenzwe qingqa limbi. Amapepa aya yixoka lonto, liti elinye makubeko usuku lokuphuma kwazo zonke ilizwe ezipantsi ko Kumnkani. Inkoliso yamapepa ayavana nalonto yesikumbu- zo sokuba olu laulo lulolona lude.

INGINGO ziti u Mr. Balfour woke abuze ku Mntan'omhle ukuba utinina ngendawo yokuba kwenzwe isikumbu- zo solona lulalulo lude kweliny

extravagant. Everybody will heave a long breath of relief on the wringing down of the curtain over one of the most regrettable episodes in South African history, and one which has proved an ill-omened beginning of the year of our Lord one thousand eight hundred and ninety six, than which none has proved more disastrous for many a day.

THE SITUATION IN RHODESIA.

A

CORRESPONDENT of the *South African Telegraph* rightly says that Christians take a view of the situation in Rhodesia, different from what some of the leading English and Colonial papers hold. They would have us think that the rule of the Chartered Company, and the suppression of the Matabele revolt, are necessary to the spreading of civilisation in that country. An English Transvaal paper says: "We are in receipt of reliable information from Bulawayo that the causes of revolt in Rhodesia are not the strict regulations in connection with the outbreak of the rinderpest, nor the unfriendly attitude of the Natives, but the conduct and behaviour of the white troopers against the Native girls and women. That was the source of the greatest embittering amongst the male Natives, and the real cause of the revolt." If this is all the civilisation that the rule of the Chartered Company is calculated to spread in Rhodesia, then it is not worth the name and the efforts. Any nation, in these circumstances, would be embittered. The *Telegraph* concludes: "We are loath to believe such a story." We are also in

possession of additional reliable information of Bishop TAYLOR who has been there, and who is well acquainted with the facts of the case. What the English Transvaal paper says is corroborated. Not Christians alone will take another view, but all those who wish to see matters on a better footing.

BISHOP P. W. TAYLOR'S COMING.

If indications go for anything South Africa is on the eve of a religious revival. Bishop WILLIAM TAYLOR of the Methodist, Episcopal Church of America has announced his intention to undertake an evangelistic tour through South Africa, in connection with the Wesleyan ministers of the country. Until Bishop TAYLOR was in charge of a large diocese in Western Africa, from whence he retired at the last General Conference. On the occasion of Bishop TAYLOR'S last visit to this country he was instrumental in bringing about one of the greatest revivals of religion ever witnessed in South Africa. His converts are still to be found in hundreds, and some are engaged in the work of the ministry. The news of a second visit will create deep interest in many religious circles. The Bishop is expected in Capetown in a few days by the steamship Wilcannia. We believe his work will be largely among the Natives, among whom he did so well

thirty years ago. He has not come a bit too soon. The advent of Bishop TAYLOR may be considered a blow to those wisecracks who thought that they were advancing CHRIST'S Kingdom by breaking up into factions saying they were going to Bishop TAYLOR'S denomination

course of erection. During this period of scarcity among the Natives these works will at the same time serve the purpose of relief to many.

REV. A. J. AND MRS. LENNARD, of the Ayliff Institution, Peddie, passed through town on Tuesday from a holiday trip to Capetown. Mr. Lennard is one of the extremely few whole-hearted and enthusiastic Missionary workers in the country, and his successful labours are much appreciated by the people, to whom he is strongly devoted. He has some very good schemes up his sleeves, for the regeneration of affairs in Peddie, some of which are kept back by financial exigencies. That he might have success in his good work is the ardent desire of all the friends of the cause of Christ.

CONGRATULATIONS are hereby offered to Mr. George W. Tynzashe, of Mnggesha, in this district, on his passing the Cape University Matriculation Examination in the third class. As the name shows, Mr. Tynzashe is a Native, and has passed from Lovedale. His elder brother, Alexander, passed the same examination last year. That two brothers should succeed in working themselves up to Matriculation is a credit to them and to their parents. Mr. George Tynzashe has since joined the staff of IMVO, with every prospect of achieving as much distinction in the journalistic as in the Wesleyan Conference is at this moment sitting in Liverpool. Dr. Randles, of Manchester, has been elected its President by 377 votes. Rev. Hugh Price Hughes receiving 123. Thus are things shaping in the direction of placing Mr. Price Hughes in the Chair of the Conference next year, when many will be pleased to see him there.

THE two local papers have done nothing less than their simple duty in emphasising the success of the leading local educational establishment—Dale College—at the recent University Examinations, for this institution has done exceedingly well for itself and for King-williamstown. We also tender our warmest congratulations to the Rev. J. G. Sutton, M.A., the Principal, and to Mr. W. A. Way, B.A., the Vice-Principal, and the other members of the staff. An old Dale College boy, C. Gutsche, who passed his Elementary School Higher, and Matriculation in honours from Dale College, has come out 2nd in the B. A. examination, having passed this examination and the Intermediate at the South African College. In the late University Examinations the institution sent up to the matriculation examination three candidates, all of whom passed in the third class. We have referred elsewhere to the success of the only Native candidate presented; the other two were E. A. Bennie and Miss Kayser, a daughter of Rev. H. Kayser, whom we also felicitate in their success.

LOVEDALE is the only Native institution that has prepared and passed candidates at the late University Examinations. The institution sent up to the matriculation examination three candidates, all of whom passed in the third class. We have referred elsewhere to the success of the only Native candidate presented; the other two were E. A. Bennie and Miss Kayser, a daughter of Rev. H. Kayser, whom we also felicitate in their success.

nine were sent up, of whom two passed in honours (16th and 42nd), six in the second class, and one in the third. This shows that eight out of nine gained marks, which a general evenness in the get up of the candidates, which is highly creditable to the teaching staff.

OUT AND ABOUT.

IN the Durban wharves and vicinity the most prominent feature is the large quantities of mealies lying on the ground. Nearly every vessel which arrives brings fresh consignments. GOVERNMENT laid itself open to severe censure in sending Mr. F. R. Thompson, M.L.A., to Bechuanaland, in connection with the erection of the rinderpest fence. The thing looks very much like an attempt "to square" the honourable member, who was inclined to the beginning of the session. Such things should not be.

BETWEEN the Limpopo and Lebombo Rivers, to the north-east of Zoutpansberg, the Natives are reported to be in desperate straits from starvation. The families are all on the flats hunting for mice, rats, and roots to eat, the villages being deserted. The men are along the river banks fishing for dear life, death staring them in the face.

THE British Wesleyan Conference is at this moment sitting in Liverpool. Dr. Randles, of Manchester, has been elected its President by 377 votes. Rev. Hugh Price Hughes receiving 123. Thus are things shaping in the direction of placing Mr. Price Hughes in the Chair of the Conference next year, when many will be pleased to see him there.

AT last a genuine vacancy has taken place in connection with the representation of Kimberley. Dr. Rutherford Harris having been absent from the House the whole session without leave, thereby vacates his seat. No one has a stronger claim to the vacant seat than Mr. R. Solomon, Q.C., but he is at present sent away in England. By the time the election takes place, however, he may be back.

LOVEDALE is the only Native institution that has prepared and passed candidates at the late University Examinations. The institution sent up to the matriculation examination three candidates, all of whom passed in the third class. We have referred elsewhere to the success of the only Native candidate presented; the other two were E. A. Bennie and Miss Kayser, a daughter of Rev. H. Kayser, whom we also felicitate in their success.

LOVEDALE is the only Native institution that has prepared and passed candidates at the late University Examinations. The institution sent up to the matriculation examination three candidates, all of whom passed in the third class. We have referred elsewhere to the success of the only Native candidate presented; the other two were E. A. Bennie and Miss Kayser, a daughter of Rev. H. Kayser, whom we also felicitate in their success.

—o— THE country has not been in the habit of looking to the Hon. P. B. van Ryn for wise legislation, but in the Bill he has introduced, which it is hoped will become law, he has endeavoured to grapple with a growing evil, to which attention has been directed elsewhere in his impression. The Bill is intended to prevent corruption in Ministers and members, the buying and selling of votes in the House, in the form of granting and obtaining contracts. The undertaking, executing, holding, or enjoying any contract or agreement with the Government, or for or on account of the public service is to disqualify a person for election to Parliament; or if any member of Parliament enters into such contract or agreement, his seat in Parliament is to be forfeited. There are exceptions to this disqualifying ordinance. There is nothing particularly novel in the principles involved in Mr. Van Ryn's Bill.

KING LOCATIONS. TWO PICTURES.

KAFIR BEER CASES. On Monday last there were four cases before Mr. E. Garcia, C.C. & R.M., of making Kafir beer at the Tsolo location within the limits of the Borough. In two instances the fines of £5 or one month's imprisonment with hard labour were inflicted, and in the other two of £2 or a fortnight's "hard."

THEY DEMAND IT? LONDON, Wednesday.—A letter, published from Mr. Hawksley, solicitor to the Chartered Company, in which he states that he has informed the Solicitor to the Treasury that Mr. Rhodes is ready to come to London to take his trial, if the Prosecution desires it.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

THE CABLE SERVICE.

THEY DEMAND IT? LONDON, Wednesday.—A letter, published from Mr. Hawksley, solicitor to the Chartered Company, in which he states that he has informed the Solicitor to the Treasury that Mr. Rhodes is ready to come to London to take his trial, if the Prosecution desires it.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

APPROVED. LONDON, Wednesday.

Both the London and Provincial papers approve of the sentences passed on Dr. Jameson and his officers. LOST IN A TYPHOON. The German gunboat Itis has been lost in a typhoon off Shantung; the only survivors being ten sailors.

LOVEDALE is the only Native institution that has prepared and passed candidates at the late University Examinations. The institution sent up to the matriculation examination three candidates, all of whom passed in the third class. We have referred elsewhere to the success of the only Native candidate presented; the other two were E. A. Bennie and Miss Kayser, a daughter of Rev. H. Kayser, whom we also felicitate in their success.

LATEST TELEGRAMS.

THE MATABELE REBELLION. BULAWA YA (Base Camp), Wednesday.—Yesterday a patrol observed some friendly making in the direction of the Matoppas. On being watched it was discovered that eight of the enemy came out of the Hills to meet them. The patrol chased the enemy, who bolted back into the Hills, dropping their packages. One package was found to contain Martini-Henri cartridges and the other, mealies. It is thought that an action will ever shortly be fought with Scombo, after which the plan of campaign will be to build a chain of forts in certain districts infested by the rebels.

CAPE PARLIAMENT. HOUSE OF ASSEMBLY, CAPETOWN, Wednesday.

—The House Assembled, this afternoon, by twenty-one votes to nineteen, declined to grant leave of absence to Dr. Harris. The Government supported the motion by Mr. Innes Messrs. Schreiner and Merriman opposed. Parliament will be officially prorogued to-morrow.

THE DRUMMOND CASTLE DISASTER.

MARQUARDT'S LETTERS HOME. The parents in Johannesburg of Mr. C. P. E. Marquardt have received three letters from him since his escape from the wreck of the s.s. Drummond Castle. The first is dated from Las Palmas, in which are recorded a few of the incidents of the homeward journey which was of a somewhat commonplace nature. The programme of sports, held on the 5th and 6th of June, was included. Young Marquardt was an easy winner of the second event—putting the weight.

THE LORDS DARE?

THE House of Commons has passed the Irish Land Bill.

THE BEST OF EVERYTHING.

IN conformity with instructions issued by Sir Matthew White-Ridley, Home Secretary, Dr. Jameson and his fellow-prisoners will be treated as first-class misdemeanants.

THE LORDS DARE?

THE House of Commons has passed the Irish Land Bill.

THE BEST OF EVERYTHING.

IN conformity with instructions issued by Sir Matthew White-Ridley, Home Secretary, Dr. Jameson and his fellow-prisoners will be treated as first-class misdemeanants.

THE LORDS DARE?

THE House of Commons has passed the Irish Land Bill.

THE BEST OF EVERYTHING.

IN conformity with instructions issued by Sir Matthew White-Ridley, Home Secretary, Dr. Jameson and his fellow-prisoners will be treated as first-class misdemeanants.

THE LORDS DARE?

THE House of Commons has passed the Irish Land Bill.

THE BEST OF EVERYTHING.

IN conformity with instructions issued by Sir Matthew White-Ridley, Home Secretary, Dr. Jameson and his fellow-prisoners will be treated as first-class misdemeanants.

THE LORDS DARE?

THE House of Commons has passed the Irish Land Bill.

THE BEST OF EVERYTHING.

IN conformity with instructions issued by Sir Matthew White-Ridley, Home Secretary, Dr. Jameson and his fellow-prisoners will be treated as first-class misdemeanants.

[Type here]

kindness itself.
The British,
Consul will give
me money to take
home to-morrow
via Brest, St
Malo, and
Southampton. I
won't write no
more now, as I still feel
a little weak, but
will write details from
England next
mail. If
you have not done
so already, I
should
like to return
thanks in Pretoria
Cathedral the Sunday
after the receipt of
this letter."
The third letter
is dated:
Brighton, 25.
June

My dearest
mother,—I hope
you will
have received my
letter from Ushant
all
right last mail. I
will now continue
my
narrative from
where I left off. A
de-
putation from
Brest, including
the British
Consul and two of
Donald Currie's
people
came to Ushant
for the funeral,
which
was most
impressive. All
the island
turned out. The
Breton women in
their
picturesque
costumes looked
so well. I
was chief
mourner and one
of the nail-
bearers of poor
Ellis, the fourth
officer,
after the funeral I
went by steamer
to
Molene, where I
had to identify
some
more bodies, and
then on to the
mainland
to a village called
Conquet, where
we
arrived at 11 p.m.
They wanted me
to
identify some
more at once, but
I abso-
lutely refused to
do so until the next
morning. After
which and a ???
break-
fast, I drove by
postcart 13 miles
to
Brest
where I had a
busy time with
the Consul!
However, after
lunch I caught the
2.40
p.m. train to Paris,
arriving there at 4.3
a.m. The Calais
train did not start
until
9 a.m., so I amused
myself watching
the
ladies bicycling in
bloomers. I arrived
at Calais all right,
where my brother
Robert, and some
of Currie's men
met
me. We crossed
over to Dover and
re-
mained there until
the next morning
being interviewed
by the Mayor of
Dover
in the meantime,
and also buying a
few
clothes, etc. I
return to
London ??? night
as I am fearfully
busy, what with Sir
Donald Currie,
Board of Trade and
re-
porters. I have had
one or two painful
scenes to go
through-one with
the family
of the fourth
officer, and one
with a mad
girl whose
sweetheart was on
board. Of
course, I have lost
everything I
possessed
except the clothes I
had on at the time
I must close now as
I feel very tired
after
my fatigue.

IZINTO NGEZINTO
 OSHUNQULWE INDLBE.—E Bhai kweqati-leyo kulunywe u Nathan Mfandisua ngo Mika no Nomyisa intokazi zika Bongo zamqumla indlebe, xa kona abaxabela entloko ngamatye zamayisa elizandu.

KWA BULAWAYO.—Kunzma kwelozwe ngoku indlala ibomvu kanyo. Uti umbhale- li wepepa elitile ukutera : Ndakutshwa kwi hotele ezimbini, akwabika kudla. Imali ingabonakali, lifizi ncelizwe, ngoko ke mabhalumke abase Rautin abangxamele kwelo.”

INDLALA E BECHUANA.—Kutlwa u Rulu- meni uputume ingxowa eziganamawaka alishumi zombini zakudisa abantsundu kwelama Bethwane, abankomo zibulele. Zonke sesisifo. Kusatwa zoti ezongxowa zakufika e Bhai zibe lishumi elinanye leshe- leni nye.

QHLIWE YINTO.—E Bhai bekusive umfo ongu Ryan pambi wke Mantyi, kwelwe epeliywo, ngokusuke avumelke umkake amabete ngenitsimbi ekosi. Ate amadoda antsundu amabini awaye sahluwa awange- n- ngestshehise. Zonke ke azongxoweni sijongwa ngoku.

INTOKAZI EKOHLAKELYO.—Umfazi ongu Ada Mulligan, wase Woodstock utyakaty embotanzana waye yayihamba kwi, wayibole- tisa ebhedeni. Kade kwafunwa ipolisa yenye intokazi eoyikangale. Amanxeba asaxenze ngokomehlana, nase mloyneni knko elinye. Lomntwana iminyaka yobudala baka lishumi.

E RAUTINI.—Bekulo intlangano yabapati bemingxwa e Johannesburg ekwagqitywa kwelokuba kukayafikelela ukuba utovung- umvuzo wabantsundu e Rantini. Kubona- kala ukuba usapo luza kufa yindlala kuba iyapusa imazi ebusengwa yona; kodwa ngati sidzilela indlala kodwa, kuba asivakali kakuhle nesizelo salonto.

UMNTAN’ Omhle u Kunkankazi Umhlekazi Ikumkani yake Germany, no Mtan’ Omhle ukumkankazi wase Holland basebenzisa i “CURO” kunjalo nakwe Umntsi tlangeni kwindawo zonke. Umnti unyamazela kupela yi Universal Curo Co. (unzi wayo aye e Safafika, P.O. Box 339, Port Elizabeth hotele ze sampulu zintywele ngapande kwemali ye posi xa umnti atunole address yake, i arente e Qonce ngo R. Lumsden & Co.

Imvo.—Uti umbhaleli wetu was’ Kim berley: “Luvuyo olukulu ukuba indaba so mfundisi u her. P. Masizi. Elippra lani ke labokwela yenye intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

UMKONDO WE YUNONI
Ikomponi Yenqanawa ye Yunoni

“ Bendinga kumba nge nyawo zam Nduya nakude.” Kuko umhliko pakati kwezi zintloko zombini, xa zibona umntu onga sana kumba ngexa yoku- luza, asilindele kibe sibone kwalomntu eha- mba ngenyawo ekude nekaya lake, Lonto ingafike isimangalise sakuba simkangele lomtu kwano bufutshwa bexhesha ebe sibonke enjalo. Abantu ke bamangalixesha babuzane. Banenzi abanti lomangaliso usi kumbuzo emininzi ye xesha lakudala. Inteto ke yalo mfo kwi ncedwa awaye vi- balile yenjenje. Kodwa pambi kokuba siyi qube make sinxelise ukuba u Mr. Henry Jackson ungi mfama, obekwileyo kulo mandla.

“ Ekuqaleni kuka 1892,” usho u Mr. Jackson. “ ndawiza ndibuhlungu ndityafi- le. Ndandii dakumbile, ndapelelwa nanga mandla omzimba. Umloano wam wawu ne sikwa : ukutya ebendifudula ndikuta- nda andakufuna ngoku. Emveni kokuba ndityile bekuba buhlungu esilubeni. Isi- sa sam besi soloko sisihlusa, kiko intlu- ngu ereqayo pakati kuso. Ndaba njalo ke yalo yangu August walo nyaka, ixesha ke endagula kakulu ngalo. Imilenze yam yadutnba, ndane ngangqambo zamata- mbo kuwo wonke unzimbi ngakumbi emqolweni nase nyongeni. Kodwa yezha laka landi nceda. Nduya ndaba intokazi eyoyikangale. Amanxeba asaxenze ngokomehlana, nase mloyneni knko elinye. Lomntwana iminyaka yobudala baka lishumi.

E RAUTINI.—Bekulo intlangano yabapati bemingxwa e Johannesburg ekwagqitywa kwelokuba kukayafikelela ukuba utovung- umvuzo wabantsundu e Rantini. Kubona- kala ukuba usapo luza kufa yindlala kuba iyapusa imazi ebusengwa yona; kodwa ngati sidzilela indlala kodwa, kuba asivakali kakuhle nesizelo salonto.

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

AMANKAZANA NOKUTETA.— Bloemfontein paya kekwapants’ ukhula ingozu embi kwa ngokutanda ukutera kwabontu bangama- nkazana. Ee nyce intokazi ebiba abo ngo- lolive ngelixesha asemyo yabo ibambelele eluhlangweni inyazeli kulamangwanxa okukwela, ingxabalaba ukutera nesihlobo abantu, ike lanti ibanjelwele ku- kuteta eka, ayiyivanga intsimbi yokuba ulolive makahabe; auka yotuka sayiwele ngokunduluka kwake, Ngeyayiya panti kwelili, koko yancedwa ngumntu owake bonela. Mayiluyicelwe inokuba xa sakuba kuhanyayo kuko abantu abangayekiyo ukuteta- abangakubambazelwo.

IZIGEBENZA.— Kwivike egagitleyo abafu ababatu base Krugersdorp balenze zigize- benga ezibini zikwile emahasheni, zisiti kuba mabarole imali yabo bayimke zoni Akavumanga lamadoda ukutapa imali sasessiuka esinye isigebenga sigalala kuma- doda amabini siweqama, salahl’ enzaleni. Eysatutu indoda yasinda, yati xa itele ukuyakwaza isiti * magwala ndini.” Site sakwile intokazi emhlophe, ayalibani into eentloko ukutsho u Mrs. Dickinson emhlophe elungileyo mawetu musilenge nkulitisa silihase siqinise kakulu kulo. Umntu mna ngokwam xa angatapati paza ndimkangela ngokugqini ungomye ocime- lozwele ukuba ubudenge bukake ngakumbi iuhlangeni iwakoweni. Maluyicinge luphi kangele kakuhle lentlo yokungabi nappi abatabayo umntu.”

J. LAMONT, NKATULA! NKATULA! QUEENSTOWN.

UKUPELA kwevenkile e Komani apo amafana anokuzifumana zonke izinto azinyano. — J.L. Unga angcolle umhlobo ecclela inzulumba anazo ze Tyali, Blankete, Izibhalala, Ingubo Zamadoda, Ihemp, Printi, Izihlangu, Isali, — ngazwive yonke into enokulingazelelwa ngumzi ontsundu, ngamaxabiso angazanga avive ngapambili e Queenstown.

Ukaze uyinake nave into esizenayo elifezekileyo ikuba 75 Eagle litengiswa nge 30; Imixokelelwana yokutshala, yehala ke 10; Iswekile elungileyo emntu 30 nge 100lbs Ikofu 1 ngesenti.

Kwakona unemfumba yenqubo ezingono. xesha, zonke ngenabaxabi abahlolko ngoku. panti. Lilo eli ixesha lizahlolko betu bangazama bakuba batenge.

Awona manani apo ezulu anokufunyanwa ngo Boya, Izikumba, Imfice, ukudala, njalo-njalo, njalo-njalo.

J. LAMONT, Kwi Boloro yakwa Komani, QUEENSTOWN.

KANGELA!

—KUSANDLU UKUFIKA- Ibhulukwe Zamadoda, Ibhatyi, I- ndubulbhatyi, Isuti ze Twidi ne Kodi, Ihemp, Amashina, Ikauti, Ikrishbanti, Ijizi, Zonke ezi- mpahla Zezodidi Lokiqalqa, zaye zitengiswa ngamanani ALULA KAKULU.

Dress Materials zama Nenekazi, Iprinti, Ityali, Izityezi, Ikeleko, Njalo-njalo.

—KUKWAKO NE- Bakpoti, i Emele, zitengiswa ngamanani angepi. Kani- cinge i Emele ze 10 inches zizala kwi 6d nnye.

Ningaposwa sesi sisulu ! Ningali- bali kanjalo apo ningangfumana kona !

Izikumba Nokutya ndiyakutenga.

Kumbulani apo akona: C.E. NIXON, Otake Indawo ka J. Newing, Esazulwini Somzi E QONCE.

ABATATU KWAKONA Ku Mr. JAMES JONES, CAPE TOWN.

NKOSI ETANDEKAYO.—Andina kunceda ukuba ndikubehle (kanye no Tixo) ngeyeza lako elidumileyo, i Rheumatarico. Lile yimbang yemiplo yentsapo yam ebesokubehle akuba isibho. Enya lowezinzwa esizane lozo wayegula akuba epive kwele yaza waba nokuhla izitepu engancedwa mita, emva kweveki waphi ephe. Ndayimnisa i Rheumatarico kumntu owasoyele indala e Robben Island, owaye nesifo sokusiqamba kwa matambo; kwasenzisa ibhotile zamhni wapha, weza e Kapa ngoku ngumntu nesifo. Abantu babengapoti bobhoni baphepa kwakubo. Omnye yazi ngomqabi we Cab owaka wasela ngapambili, wasenzisa ibhotile ye Rheumatarico wamaphimpha, emveni kwezive wapha ngepa wabuyela kwase mbebenzini waka. Ke ngoko oko buta ngoku abaphepa lilo. Ndikubehle ekubeni uyinibangwe izintlungu ezimbini kangako. Owako oshelweyo, JOHN BERGHONT, Grocer, 20 Napier Street, Cape Town.

Eka JONES I-RHEUMATICURO Lelona Yeza Likulu lase Mazanti e Afrika kwi Nqagamba zamantambo, Isinqe, Namahleza, Ithaba, njalo njalo, ipilise intapane yezifo ebezizikulu ngapezu kwezi sezikanamnye. Inokufunyanwa kubo bonke Abaphitkezi Mayeza nakuzo zonke iintlobo zalapa e Mazanti Afrika.

J. LAMONT, Kwi Boloro yakwa Komani, QUEENSTOWN.

KANGELA!

—KUSANDLU UKUFIKA- Ibhulukwe Zamadoda, Ibhatyi, I- ndubulbhatyi, Isuti ze Twidi ne Kodi, Ihemp, Amashina, Ikauti, Ikrishbanti, Ijizi, Zonke ezi- mpahla Zezodidi Lokiqalqa, zaye zitengiswa ngamanani ALULA KAKULU.

Dress Materials zama Nenekazi, Iprinti, Ityali, Izityezi, Ikeleko, Njalo-njalo.

—KUKWAKO NE- Bakpoti, i Emele, zitengiswa ngamanani angepi. Kani- cinge i Emele ze 10 inches zizala kwi 6d nnye.

Ningaposwa sesi sisulu ! Ningali- bali kanjalo apo ningangfumana kona !

Izikumba Nokutya ndiyakutenga.

Kumbulani apo akona: C.E. NIXON, Otake Indawo ka J. Newing, Esazulwini Somzi E QONCE.

ABATATU KWAKONA Ku Mr. JAMES JONES, CAPE TOWN.

NKOSI ETANDEKAYO.—Andina kunceda ukuba ndikubehle (kanye no Tixo) ngeyeza lako elidumileyo, i Rheumatarico. Lile yimbang yemiplo yentsapo yam ebesokubehle akuba isibho. Enya lowezinzwa esizane lozo wayegula akuba epive kwele yaza waba nokuhla izitepu engancedwa mita, emva kweveki waphi ephe. Ndayimnisa i Rheumatarico kumntu owasoyele indala e Robben Island, owaye nesifo sokusiqamba kwa matambo; kwasenzisa ibhotile zamhni wapha, weza e Kapa ngoku ngumntu nesifo. Abantu babengapoti bobhoni baphepa kwakubo. Omnye yazi ngomqabi we Cab owaka wasela ngapambili, wasenzisa ibhotile ye Rheumatarico wamaphimpha, emveni kwezive wapha ngepa wabuyela kwase mbebenzini waka. Ke ngoko oko buta ngoku abaphepa lilo. Ndikubehle ekubeni uyinibangwe izintlungu ezimbini kangako. Owako oshelweyo, JOHN BERGHONT, Grocer, 20 Napier Street, Cape Town.

J. LAMONT, Kwi Boloro yakwa Komani, QUEENSTOWN.

KANGELA!

—KUSANDLU UKUFIKA- Ibhulukwe Zamadoda, Ibhatyi, I- ndubulbhatyi, Isuti ze Twidi ne Kodi, Ihemp, Amashina, Ikauti, Ikrishbanti, Ijizi, Zonke ezi- mpahla Zezodidi Lokiqalqa, zaye zitengiswa ngamanani ALULA KAKULU.

Dress Materials zama Nenekazi, Iprinti, Ityali, Izityezi, Ikeleko, Njalo-njalo.

—KUKWAKO NE- Bakpoti, i Emele, zitengiswa ngamanani angepi. Kani- cinge i Emele ze 10 inches zizala kwi 6d nnye.

Ningaposwa sesi sisulu ! Ningali- bali kanjalo apo ningangfumana kona !

Izikumba Nokutya ndiyakutenga.

Kumbulani apo akona: C.E. NIXON, Otake Indawo ka J. Newing, Esazulwini Somzi E QONCE.

ABATATU KWAKONA Ku Mr. JAMES JONES, CAPE TOWN.

NKOSI ETANDEKAYO.—Andina kunceda ukuba ndikubehle (kanye no Tixo) ngeyeza lako elidumileyo, i Rheumatarico. Lile yimbang yemiplo yentsapo yam ebesokubehle akuba isibho. Enya lowezinzwa esizane lozo wayegula akuba epive kwele yaza waba nokuhla izitepu engancedwa mita, emva kweveki waphi ephe. Ndayimnisa i Rheumatarico kumntu owasoyele indala e Robben Island, owaye nesifo sokusiqamba kwa matambo; kwasenzisa ibhotile zamhni wapha, weza e Kapa ngoku ngumntu nesifo. Abantu babengapoti bobhoni baphepa kwakubo. Omnye yazi ngomqabi we Cab owaka wasela ngapambili, wasenzisa ibhotile ye Rheumatarico wamaphimpha, emveni kwezive wapha ngepa wabuyela kwase mbebenzini waka. Ke ngoko oko buta ngoku abaphepa lilo. Ndikubehle ekubeni uyinibangwe izintlungu ezimbini kangako. Owako oshelweyo, JOHN BERGHONT, Grocer, 20 Napier Street, Cape Town.

J. LAM